

## KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2983/82

af 9. november 1982

om åbning af en løbende licitation med henblik på udbud til salg til eksport af olivenolie, som det italienske interventionsorgan ligger inde med

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer<sup>(1)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1413/82<sup>(2)</sup>, særlig artikel 12, stk. 4,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 5/81 af 1. januar 1981 om fastlæggelse af almindelige regler for ordningen med korrektionsbeløb for olivenolie<sup>(3)</sup>, særlig artikel 7, og

ud fra følgende betragtninger :

Ved artikel 2 i Rådets forordning (EØF) nr. 2754/78<sup>(4)</sup> er det fastsat, at den olivenolie, som interventionsorganerne ligger inde med, udbydes til salg ved licitation ;

i medfør af artikel 12, stk. 1, i forordning nr. 136/66/EØF har det italienske interventionsorgan siden produktionsåret 1975/76 opkøbt betydelige mængder olivenolie ;

ved Kommissionens forordning (EØF) nr. 2960/77<sup>(5)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1852/82<sup>(6)</sup>, er der fastsat betingelser for salg på Fællesskabets marked og for udførsel af olivenolie ; der er i øjeblikket mulighed for at udføre jomfruolie af spisekvalitet ; der bør derfor indledes salg i form af en løbende licitation af den pågældende olie ;

minimumsalgsprisen fastsættes således, at de handlende i Fællesskabet får samme konkurrencevilkår som de handlende i tredjelande ; til olie, der sælges inden for rammerne af nærværende forordning, bør der derfor ikke ydes hverken eksportrestitution som fastsat i artikel 20 i forordning nr. 136/66/EØF eller forbrugsstøtte som fastsat i artikel 11 i samme forordning ;

der findes en traditionel handel mellem Fællesskabet og USA og Canada med olivenolie, udført i mindre beholdere ; eventuel udførsel af den inden for rammerne af nærværende forordning bortliciterede

olie in bulk til de to nævnte lande kunne skade denne traditionelle handel ; for at undgå dette bør udførsel in bulk eller i emballage med et nettoindhold på over fem liter kun tillades til andre tredjelande end USA og Canada ;

ved artikel 20 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2730/79 af 29. november 1979 om fælles gennemførelsesbestemmelser for eksportrestitutioner for landbrugsprodukter<sup>(7)</sup>, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 2646/81<sup>(8)</sup>, fastsættes hvorledes der føres bevis for indførsel til et tredjeland ;

i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2566/79 af 15. november 1979 om den statistiske landefortegnelse for Fællesskabets udenrigshandel og for samhandelen mellem dets medlemsstater<sup>(9)</sup> findes fortegnelsen over tredjelande i Europa, Afrika og Nær- og Mellemøsten ;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteen for Fedtstoffer —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING :

*Artikel 1*

1. Det italienske interventionsorgan »Azienda di Stato per gli interventi nel mercato agricolo«, herefter benævnt »AIMA«, åbner en løbende licitation i overensstemmelse med bestemmelserne i denne forordning (EØF) nr. 2960/77 med henblik på salg til eksport af :

- ca. 10 000 t fin jomfruolie, der hidrører fra interventioner i olieproduktionsårene 1980/81 og 1981/82 ;
- ca. 7 500 t olie af presserester, der hidrører fra interventioner i olieproduktionsårene 1980/81 og 1981/82 ;

Af disse mængder sælges en femtedel hver måned, eventuelt forhøjet den følgende måned med de mængder olivenolie, der ikke blev solgt under de tidligere licitationer.

2. Den bortliciterede olie må ikke udføres in bulk eller i emballager med et nettoindhold på over fem liter til USA og Canada.

<sup>(1)</sup> EFT nr. 172 af 30. 9. 1966, s. 3025/66.

<sup>(2)</sup> EFT nr. L 162 af 12. 6. 1982, s. 6.

<sup>(3)</sup> EFT nr. L 1 af 1. 1. 1981, s. 8.

<sup>(4)</sup> EFT nr. L 331 af 28. 11. 1978, s. 13.

<sup>(5)</sup> EFT nr. L 348 af 30. 12. 1977, s. 46.

<sup>(6)</sup> EFT nr. L 203 af 10. 7. 1982, s. 17.

<sup>(7)</sup> EFT nr. L 317 af 12. 12. 1979, s. 1.

<sup>(8)</sup> EFT nr. L 259 af 12. 9. 1981, s. 10.

<sup>(9)</sup> EFT nr. L 294 af 21. 11. 1979, s. 5.

*Artikel 2*

Licitationsbekendtgørelsen offentliggøres den 9. november 1982.

AIMA opslår på sit hjemsted, Via Palestro 81, Rom, Italien, meddelelse om, hvilke partier olie, der udbydes til salg, samt hvor de er oplagret.

En kopi af ovennævnte licitationsbekendtgørelse fremsendes straks til Kommissionen.

*Artikel 3*

Den første serie bud skal være AIMA, Via Palestro 81, Rom, Italien, i hænde senest den 23. november 1982, kl. 14.00 (lokal tid).

De følgende serier bud skal indgives senest kl. 14.00 :

- den 17. december 1982,
- den 21. januar 1983,
- den 22. februar 1983,
- den 23. marts 1983.

*Artikel 4*

2. Den pris, der skal betales, når den olie, for hvilken der er givet tilslag, har en anden surhedsgrad end den, for hvilket budet er indgivet, er lig med den tilbudte pris, formindskes i overensstemmelse med følgende skala :

- surhedsgrad på over 5° indtil 8° :
  - formindskelse med 1 805 lire for hver surhedsgrad eller brøkdelen af en surhedsgrad over 5° ,
- surhedsgrad over 8° :
  - yderligere formindskelse med 2 191 lire for hver surhedsgrad eller brøkdelen af en surhedsgrad over 8° .

*Artikel 5*

Senest tre dage efter udløbet af hver frist for indgivelse af bud fremsender AIMA en liste uden angivelse af navne til Kommissionen med angivelse af det højeste bud for hvert parti, der udbydes til salg.

*Artikel 6*

Minimumssalgsprisen fastsættes på grundlag af de modtagne bud senest den sidste hverdag i den måned, hvor budene er indgivet, efter fremgangsmåden i artikel 38 i forordning nr. 136/66/EØF. Der gives straks den pågældende medlemsstat meddelelse om beslutningen om fastsættelse af minimumssalgsprisen.

*Artikel 7*

Salget af olivenolie gennemføres af AIMA senest den 7. i hver måned efter den måned, hvor budene er indgivet.

AIMA giver de organer, hvor olien er oplagret, meddelelse om, for hvilke partier der ikke er givet tilslag.

AIMA opslår på sit hjemsted senest den 7. i hver måned en liste over de partier, der udbydes til salg, samt de partier fra de forudgående licitationer, for hvilke der ikke er givet tilslag.

*Artikel 8*

Den i artikel 7 i forordning (EØF) nr. 2960/77 omhandlede sikkerhed fastsættes til 9,50 ECU/100 kg.

Den i artikel 12, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 2960/77 omhandlede sikkerhed fastsættes til 165 ECU/100 kg olivenolie.

Bestemmelserne i artikel 1, stk. 2, indebærer, at den i denne artikels andet afsnit omhandlede sikkerhedsstillelse i tilfælde af udførsel af olivenolie in bulk eller i emballager med et nettoindhold på over fem liter kun frigives, hvis det godtgøres, at produkter er indført i et andet tredjeland end USA eller Canada, medmindre det som følge af force majeure er gået til under transporten eller er nået til et af de i artikel 5 i forordning (EØF) nr. 2730/79 omhandlede bestemmelsessteder.

Medlemsstaterne kan fritage eksportøren fra at fremlægge de i artikel 20 i forordning (EØF) nr. 2730/79 omhandlede beviser, udover transportdokumentet, hvis en transaktion frembyder tilstrækkelige garantier med hensyn til ankomst til bestemmelsesstedet af produkter, som er angivet til udførsel til et tredjeland i Europa, Afrika eller Nær- og Mellempøsten, jf. forordning (EØF) nr. 2566/79.

I tilfælde af udførsel af olivenolie in bulk fortabes af den i andet afsnit omhandlede sikkerhed et beløb svarende til det korrektionsbeløb, der gælder i samhandelen mellem Grækenland og de øvrige medlemsstater, såfremt vedkommende ikke fremlægger bevis på, at han ikke har modtaget udligningsbeløbet.

*Artikel 9*

Den i artikel 15 i forordning (EØF) nr. 2960/77 omhandlede lagergodtgørelse er lig med 3 500 lire/100 kg.

*Artikel 10*

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 9. november 1982.

*På Kommissionens vegne*

Poul DALSGER

*Medlem af Kommissionen*

---